

Fiscal Year 2017-2018 - 42nd Parliament, 1st Session
Année financière 2017-2018 - 42e Législature, 1ère session
Standing Senate Committee on Energy, the Environment and Natural Resources / Comité sénatorial permanent de l'énergie, de l'environnement et des ressources naturelles
Study on the effects of transitioning to a low carbon economy /
Étude sur les effets de la transition vers une économie à faibles émissions de carbone

Fact Finding: St.John's, Summerside, Saint-André, Saint-John, Parrsboro and Halifax - (5 days) April 30 - May 5, 2017 /
Mission d'étude : St.John's, Summerside, Saint-André, Saint-Jean, Parrsboro et Halifax - (5 jours) 30 avril au 5 mai 2017

Objectives of Activity / But de l'activité:

- The study on the transition to a low carbon economy began in March 2016. The issue is national in scope and affects different regions differently. The committee believes it is important to travel across the country to see and hear firsthand from those who are most directly affected and those actively working on concrete solutions. / L'étude sur la transition vers une économie à faibles émissions de carbone a débuté en mars 2016. Le sujet a une portée nationale et touche les régions de différentes façons. Le comité croit qu'il est important de voyager à travers le pays pour voir et entendre ceux et celles qui seront directement affectés ainsi que ceux et celles qui travaillent à développer des solutions concrètes.
- Fact-finding missions have as a primary goal to conduct site visits to better understand the challenges, but opportunities as well, associated with the transition to a lower carbon economy. / Le but premier de ces missions d'étude est de faire des visites de sites pour mieux comprendre les défis, mais également les opportunités, associés à cette transition vers une économie à plus faibles émissions de carbone.

Results achieved / Résultats obtenus:

- During this 5 day fact-finding trip, the committee met with 103 people consisting of government officials, industry representatives, energy experts and university students. The committee also took part in 6 site visits. / Lors de cette mission d'étude de 5 jours, le comité a rencontré 103 personnes dont des hauts fonctionnaires, des représentants de l'industrie, des experts en matière d'énergie et des étudiants d'université. Le comité a également pris part à 6 visites de sites.
- A first interim report on the Canadian electricity sector was released in March 2017 and a second one on the transportation sector was released in June 2017. The committee intends to table 3 more interim reports and a final report with recommendations to the federal government by the end of the study. The input from people met during fact-finding trips and site visits are instrumental in the crafting of the committee's reports. / Un premier rapport intérimaire sur le secteur de l'électricité canadien a été publié en mars 2017 et un deuxième sur le secteur des transports a été publié en juin 2017. Le comité souhaite publier 3 autres rapport intérimaires et un rapport final qui contiendra des recommandations au gouvernement fédéral, d'ici la fin de cette étude. La participation des personnes rencontrées lors des missions d'étude et les visites de sites sont essentielles à l'élaboration des rapports du comité.


Approved Budget / Budget approuvé						Actual Expenses / Dépenses réelles			
	Description				Amount Approved / Montant approuvé	Actuals to date / Dépenses réelles à jour	Surplus / Deficit	Explanation / Explication	
	Number of Budgeted Participants / Nombre de participants potentiels	Unit Cost / Coût unitaire	Number of Days / Nombre de jours	Sub-total / Sous-total					
<i>Transportation, Accomodation and Living / Transports, hébergement et frais de séjour</i>									
0221	Senator's Per Diem / Indemnité journalière des Sénateurs : Trip 1 / Voyage 1	12	99	6	7,128	7,128	2,193	4,935	8 senators and 5 staff (1 clerk, 2 analysts, 1 communications officer and 1 interpreter) travelled. / 8 sénateurs et 5 membres du personnel (1 greffière, 2 analystes, 1 agente de communications et 1 interprète).
0222	Senator's Accomodation / Hébergement des Sénateurs : Hotel Accomodation / Hébergement hôtelier	12	200	5	12,000	12,000	3,248	8,752	
0223	Senator's Taxis / Taxis des Sénateurs	12	300		3,600	3,600	757	2,843	
0224	Senator's Transportation - Air / Transport des Sénateurs - Aérien	12	1,500		18,000	18,000	14,431	3,569	
0225	Staff Per Diem / Indemnité journalière des employés : Trip 1 / Voyage 1	7	99	6	4,158	4,158	1,446	2,712	
0226	Staff Accomodation / Hébergement des employés : Hotel Accomodation / Hébergement hôtelier	7	200	5	7,000	7,000	2,219	4,781	
0227	Staff Transportation - Air / Transport des employés - Aérien	7	800		5,600	5,600	3,220	2,380	
0228	Charter Bus / Autobus nolisé		1,500	2	3,000	3,000	3,576	(576)	
0231	Working Meals / Repas de travail				2,350	2,350	1,438	912	
	May 1, Lunch, 5 senators + 4 staff, \$195.95 - no alcohol / 1 mai, Déjeuner, 5 sénateurs + 4 employés, 195,95\$, sans alcool								
	May 1: Refreshments (PM), 5 senators + 4 staff, \$150.08 - no alcohol / 1 mai, Rafrachissements (PM), 5 sénateurs + 4 employés, 150,08\$, sans alcool								
	May 2: Lunch, 5 senators + 4 staff + 14 guests, \$773.66 - no alcohol / 2 mai, Déjeuner, 5 sénateurs + 4 employés + 14 invités, 773,66\$, sans alcool								

Fiscal Year 2017-2018 - 42nd Parliament, 1st Session
 Année financière 2017-2018 - 42e Législature, 1ère session
 Standing Senate Committee on Energy, the Environment and Natural Resources / Comité sénatorial permanent de l'énergie, de l'environnement et des ressources naturelles
 Study on the effects of transitioning to a low carbon economy /
 Étude sur les effets de la transition vers une économie à faibles émissions de carbone

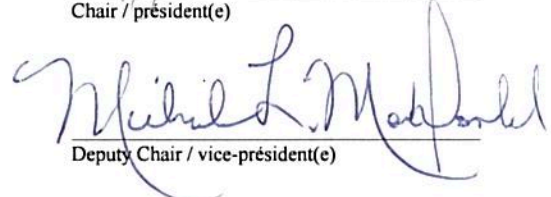
Fact Finding: St.John's, Summerside, Saint-André, Saint-John, Parrsboro and Halifax - (5 days) April 30 - May 5, 2017 /
 Mission d'étude : St.John's, Summerside, Saint-André, Saint-Jean, Parrsboro et Halifax - (5 jours) 30 avril au 5 mai 2017

May 3: Dinner, 6 senators + 5 staff + 3 guests, \$494.72 - no alcohol / 3 mai, Dîner, 7 sénateurs + 5 employés + 3 invités, 494,72\$, sans alcool								
0232	Staff Taxis / Taxis des employés	7	300		2,100	2,100	506	1,594
0233	Charter Flight / Vol nolisé					35,000	27,427	7,573
Sub-total / Sous total						99,936	60,462	39,474
All Others Expenditures / Autres dépenses								
<i>Other / Autres dépenses</i>								
0229	Miscellaneous Costs Associated with Travel / Divers coûts liés aux déplacements				500	500	-	500
<i>Rentals / Locations</i>								
0504	Rental of Interpretation Equipment / Location équipement d'interprétation		500	4	2,000	2,000	-	2,000
0540	Rental of Office Space (Meeting Rooms) / Location d'espace		1,000	2	2,000	2,000	296	1,704
Sub-total / Sous-total						4,500	296	4,204
TOTAL / TOTAL						104,436	60,758	43,678

2/10/2018
Date


Chair / président(e)

2/10/2018
Date


Deputy Chair / vice-président(e)